

EUROOPA PARLAMENT

2004



2009

Konsolideeritud õigusloomega seotud dokument

26.4.2007

EP-PE_TC1-COD(2006)0127

*****I**

EUROOPA PARLAMENDI SEISUKOHT

vastu võetud esimesel lugemisel 26. aprillil 2007. aastal eesmärgiga võtta vastu Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiiv 2007/.../EÜ, millega muudetakse nõukogu direktiivi 89/391/EMÜ, selle üksikdirektiive ning nõukogu direktiive 83/477/EMÜ, 91/383/EMÜ, 92/29/EMÜ ja 94/33/EÜ, et lihtsustada ja ratsionaliseerida praktilist rakendamist käsitlevaid aruandeid (EP-PE_TC1-COD(2006)0127)

PE 387.102

ET

ET

EUROOPA PARLAMENDI SEISUKOHT

vastu võetud esimesel lugemisel 26. aprillil 2007. aastal

eesmärgiga võtta vastu Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiiv 2007/.../EÜ, millega muudetakse nõukogu direktiivi 89/391/EMÜ, selle üksikdirektiive ning nõukogu direktiive 83/477/EMÜ, 91/383/EMÜ, 92/29/EMÜ ja 94/33/EÜ, et lihtsustada ja ratsionaliseerida praktilist rakendamist käsitlevaid aruandeid

(EMPs kohaldatav tekst)

EUROOPA PARLAMENT JA EUROOPA LIIDU NÕUKOGU,

võttes arvesse Euroopa Ühenduse asutamislepingut, eriti selle artikli 137 lõiget 2,

võttes arvesse komisjoni *ettepanekut*,

võttes arvesse Euroopa Majandus- ja Sotsiaalkomitee *arvamust*,¹

võttes arvesse Regioonide Komitee arvamust,²

toimides asutamislepingu artiklis 251 sätestatud korras³

¹ Arvamus on edastatud 17. jaanuaril 2006. aastal.

² ELT C , , lk .

³ Euroopa Parlamendi 26. aprilli 2007. aasta seisukoht.

ning arvestades järgmist:

- (1) *Liikmesriikide poolt praktilise rakendamise aruannete koostamine, mis on aluseks komisjoni regulaarsetele aruannetele töötajate töötervishoidu ja tööohutust käsitlevate ühenduse eeskirjade rakendamise kohta, on sätestatud nõukogu 12. juuni 1989. aasta direktiivis 89/391/EMÜ töötajate töötervishoiu ja tööohutuse parandamist soodustavate meetmete kehtestamise kohta¹ ning üksikdirektiivides selle artikli 16 lõike 1 tähenduses, täpsemalt järgmistes direktiivides: nõukogu 30. novembri 1989. aasta direktiiv 89/654/EMÜ töökohale esitatavate ohutuse ja tervishoiu miinimumnõuete kohta,² nõukogu 30. novembri 1989. aasta direktiiv 89/655/EMÜ töötajate poolt tööl kasutatavatele töövahenditele esitatavate ohutuse ja tervishoiu miinimumnõuete kohta,³ nõukogu 30. novembri 1989. aasta direktiiv 89/656/EMÜ töötajate isikukaitsevahendite kasutamisega seotud tervisekaitse ja ohutuse miinimumnõuete kohta,⁴ nõukogu 29. mai 1990. aasta direktiiv 90/269/EMÜ tervishoiu ja ohutuse miinimumnõuete kohta, mis käsitlevad raskuste käsitsi teisaldamist, millega kaasneb eelkõige töötajate seljavigastuse oht,⁵ nõukogu 29. mai 1990. aasta direktiiv 90/270/EMÜ kuvariga töötamise tervishoiu ja ohutuse miinimumnõuete kohta,⁶ nõukogu 24. juuni 1992. aasta direktiiv 92/57/EMÜ tööohutuse ja -tervishoiu miinimumnõuete rakendamise kohta ajutistel või liikuvatel ehitustööplatsidel,⁷ nõukogu 24. juuni 1992. aasta direktiiv 92/58/EMÜ töökohas kasutatavate ohutus- ja/või tervisekaitsemärkide miinimumnõuete kohta,⁸*

¹ EÜT L 183, 29.6.1989, lk 1. *Direktiivi on muudetud Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrusega (EÜ) nr 1882/2003 (ELT L 284, 31.10.2003, lk 1).*

² EÜT L 393, 30.12.1989, lk 1.

³ EÜT L 393, 30.12.1989, lk 13. *Direktiivi on viimati muudetud Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiiviga 2001/45/EÜ (EÜT L 195, 19.7.2001, lk 46).*

⁴ EÜT L 393, 30.12.1989, lk 18.

⁵ EÜT L 156, 21.6.1990, lk 9.

⁶ EÜT L 156, 21.6.1990, lk 14.

⁷ EÜT L 245, 26.8.1992, lk 6.

⁸ EÜT L 245, 26.8.1992, lk 23.

nõukogu 19. oktoobri 1992. aasta direktiiv 92/85/EMÜ rasedate, hiljuti sünnitanud ja rinnaga toitvate töötajate tööohutuse ja tervishoiu parandamise meetmete kehtestamise kohta,¹ nõukogu 3. novembri 1992. aasta direktiiv 92/91/EMÜ puurides maavarasid kaevandavate tööstuste töötajate ohutuse ja tervisekaitse tõhustamise miinimumnõuete kohta,² nõukogu 3. detsembri 1992. aasta direktiiv 92/104/EMÜ maa peal ja maa all maavarasid kaevandavate tööstuste töötajate ohutuse ja tervisekaitse tõhustamise miinimumnõuete kohta,³ nõukogu 23. novembri 1993. aasta direktiiv 93/103/EÜ kalalaevade pardal kohaldatavate tööohutuse ja -tervishoiu miinimumnõuete kohta,⁴ nõukogu 7. aprilli 1998. aasta direktiiv 98/24/EÜ töötajate tervise ja ohutuse kaitse kohta keemiliste mõjuritega seotud ohtude eest tööl,⁵ Euroopa Parlamendi ja nõukogu 16. detsembri 1999. aasta direktiiv 1999/92/EÜ plahvatusohtlikust keskkonnast potentsiaalselt ohustatud töötajate ohutuse ja tervisekaitse parandamise miinimumnõuete kohta,⁶ Euroopa Parlamendi ja nõukogu 25. juuni 2002. aasta direktiiv 2002/44/EÜ tervishoiu ja tööohutuse miinimumnõuete kohta seoses töötajate kokkupuutega füüsikalistest mõjuritest (vibratsioon) tulenevate riskidega,⁷ Euroopa Parlamendi ja nõukogu 6. veebruari 2003. aasta direktiiv 2003/10/EÜ tervishoiu ja tööohutuse miinimumnõuete kohta seoses töötajate kokkupuutega füüsikalistest mõjuritest (müra) tulenevate riskidega,⁸ Euroopa Parlamendi ja nõukogu 29. aprilli 2004. aasta direktiiv 2004/40/EÜ tervishoiu ja tööohutuse miinimumnõuete kohta seoses töötajate kokkupuutega füüsikalistest mõjuritest (elektromagnetväljad) tulenevate riskidega,⁹ Euroopa Parlamendi ja nõukogu 5. aprilli 2006. aasta direktiiv 2006/25/EÜ tervishoiu ja tööohutuse miinimumnõuete kohta seoses töötajate kokkupuutega füüsikalistest mõjuritest (tehislik optiline kiirgus) tulenevate riskidega.¹⁰

¹ EÜT L 348, 28.11.1992, lk 1.

² EÜT L 348, 28.11.1992, lk 9.

³ EÜT L 404, 31.12.1992, lk 10.

⁴ EÜT L 307, 13.12.1993, lk 1.

⁵ EÜT L 131, 5.5.1998, lk 11.

⁶ EÜT L 23, 28.1.2000, lk 57.

⁷ EÜT L 177, 6.7.2002, lk 13.

⁸ ELT L 42, 15.2.2003, lk 38.

⁹ ELT L 159, 30.4.2004, lk 1. *Parandus on avaldatud ELT L 184, 24.5.2004, lk 1.*

¹⁰ ELT L 114, 27.4.2006, lk 38.

- (2) Rakendamisaruanne koostamine on ette nähtud nõukogu 25. juuni 1991. aasta direktiiviga 91/383/EMÜ, millega täiendatakse meetmeid tähtajalise või ajutise töösuhtega töötajate tööohutuse ja tervishoiu parandamise soodustamiseks,¹ nõukogu 31. märtsi 1992. aasta direktiiviga 92/29/EMÜ ohutuse ja tervishoiu miinimumnõuete kohta, et osutada paremaid raviteenuseid laevadel² ning nõukogu 22. juuni 1994. aasta direktiiviga 94/33/EÜ noorte kaitse kohta tööl.³
- (3) Direktiivi 89/391/EMÜ artikli 16 lõikes 1 määratletud üksikdirektiivide ning direktiivide 91/383/EMÜ, 92/29/EMÜ ja 94/33/EÜ aruannete koostamist käsitlevad sätted on nii sageduse kui ka sisu poolest lahkumised.
- (4) Liikmesriikide kohustus koostada praktilise rakendamise aruandeid ja komisjoni kohustus koostada liikmesriikide aruannete põhjal praktilise rakendamise aruandeid on õigusloometsükli oluline etapp, mis võimaldab teha kokkuvõtteid ja hinnata direktiivide sätete praktilise rakendamise mitmesuguseid aspekte; niisiis tuleb nimetatud kohustust laiendada ka direktiividesse, milles ei ole aruannete koostamist ette nähtud: Euroopa Parlamendi ja nõukogu 18. septembri 2000. aasta direktiivi 2000/54/EÜ töötajate kaitse kohta bioloogiliste mõjuritega kokkupuutest tulenevate ohtude eest tööl (seitsmes üksikdirektiiv direktiivi 89/391/EMÜ artikli 16 lõike 1 tähenduses),⁴ ning Euroopa Parlamendi ja nõukogu 29. aprilli 2004. aasta direktiivi 2004/37/EÜ töötajate kaitse kohta tööl kantserogeenide ja mutageenidega kokkupuutest tulenevate ohtude eest (kuues üksikdirektiiv direktiivi 89/391/EMÜ artikli 16 lõikes 1 tähenduses)⁵ ning nõukogu 19. septembri 1983. aasta direktiivile 83/477/EMÜ töötajate kaitsmise kohta asbestiga kokkupuutest tulenevate ohtude eest tööl (*teine üksikdirektiiv direktiivi 80/1107/EMÜ artikli 8 tähenduses*)⁶.

¹ EÜT L 206, 29.7.1991, lk 19.

² EÜT L 113, 30.4.1992, lk 19. *Direktiivi on muudetud määrusega (EÜ) nr 1882/2003.*

³ EÜT L 216, 20.8.1994, lk 12.

⁴ EÜT L 262, 17.10.2000, lk 21.

⁵ ELT L 158, 30.4.2004, lk 50. *Parandus on avaldatud* ELT L 229, 29.6.2004, lk 23.

⁶ EÜT L 263, 24.9.1983, lk 25. *Direktiivi on viimati muudetud Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiiviga 2003/18/EÜ (EÜT L 97, 15.4.2003, lk 48).*

- (5) Seega tuleb direktiivi 89/391/EMÜ, selle artikli 16 lõikes 1 määratletud üksikdirektiivide ning direktiivide 83/477/EMÜ, 91/383/EMÜ, 92/29/EMÜ ja 94/33/EÜ sätteid ühtlustada.
- (6) Komisjoni teatises "Töö ja ühiskonna muutustega kohanemine: ühenduse uus tervishoiu- ja ohutusstrateegia 2002–2006" *nähakse* ette rakendamisaruannete lihtsustamist ja ratsionaliseerimist käsitlevate ettepanekute väljatöötamine; samuti arvati see teema parema õigusloome algatuse raames kindlaks määratud ühenduse õigusaktide lihtsustamise prioriteetide hulka.
- (7) Aruannete koostamist tuleb lihtsustada, ühtlustades samas liikmesriikide poolt komisjonile esitatavate praktilise rakendamise aruannete sageduse ning nähes ette ühtse praktilise rakendamise aruande, mis sisaldaks kõikide direktiivide suhtes kehtivat üldosa ning konkreetselt iga direktiiviga seotud aspekte käsitlevaid eripeatükke. Lisaks võimaldavad nimetatud sätted, eriti aga uue artikli 17a lisamine direktiivi 89/391/EMÜ, hõlmata rakendamisaruanndlusega ka direktiivi 89/391/EMÜ artikli 16 lõikes 1 määratletud üksikdirektiivid, milles ei ole aruannete esitamist ette nähtud, konkreetselt direktiivid 2000/54/EÜ ja 2004/37/EÜ, ning kõik tulevikus vastu võetavad üksikdirektiivid direktiivi 89/391/EMÜ artikli 16 lõike 1 tähenduses.
- (8) Liikmesriikide aruannete koostamise ja komisjonile esitamise sagedusperioodiks *peaks olema* viis aastat; *esimene aruanne peaks erandina hõlmama pikemat ajavahemikku*; et aruandeid saaks kasutada, *peaks nende struktuur olema ühtne*; aruanded *tuleks koostada* küsitluse alusel, mille komisjon koostab pärast konsulteerimist tööohutuse ja tervishoiu nõuandekomiteega, *ning nendes peaks sisalduma liikmesriikides tarvitusele võetud ennetavaid meetmeid käsitlev asjakohane teave, mis võimaldaks komisjonil tööohutuse ja tervishoiu nõuandekomitee ning Euroopa Elu- ja Töötingimuste Parandamise Fondi kõiki tähelepanekuid arvesse võttes anda adekvaatne hinnang õigusaktide praktikas toimimise kohta.*

- (9) Komisjon konsulteeris kooskõlas asutamislepingu artikli 138 lõikega 2 ühenduse tasandi sotsiaalpartneritega, et selgitada välja võimaliku ühenduse tegevuse laad selles valdkonnas.
- (10) Pärast nimetatud konsulteerimist leidis komisjon, et on soovitatav võtta meetmeid ühenduse tasandil ning konsulteeris kooskõlas asutamislepingu artikli 138 lõikega 3 uuesti ühenduse tasandi sotsiaalpartneritega, tutvustades neile kavandatava ettepaneku sisu.
- (11) Pärast teistkordset konsulteerimist ei teatanud sotsiaalpartnerid komisjonile soovist alata protsess, mille tulemusel sõlmitaks asutamislepingu artikli 138 lõikega 4 ettenähtud kokkulepe.
- (12) *Liikmesriigid peaksid käesolevas direktiivis sätestatud muudatuste üle võtmiseks võtma vajalikke meetmeid, mis võiksid selle direktiivi erilist olemust arvestades ja vajadusel olla haldusmeetmete vormis.*

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA DIREKTIIVI:

Artikkel 1
Direktiivi 89/391/EMÜ muutmine

Direktiivi 89/391/EMÜ lisatakse artikkel 17a:

"Artikkel 17a

Rakendamisaruanded

1. Iga viie aasta järel esitavad liikmesriigid komisjonile ühtse aruande käesoleva *direktiivi artikli 16 lõikes 1* määratletud üksikdirektiivide rakendamise kohta, lisades aruandesse ka sotsiaalpartnerite seisukohad. ***Aruandes hinnatakse erinevate direktiivide praktilise rakendamisega seotud mitmesuguseid punkte ning esitatakse vajadusel ja olemasolu korral sooliselt eristatud andmeid.***

2. Aruande struktuuri ***koos selle sisu täpselt määratleva küsimustikuga*** määrab kindlaks komisjon koostöös tööohutuse ja töötervishoiu nõuandekomiteega.

Aruanne sisaldab käesoleva direktiivi sätteid hõlmavat üldosa, ***mis on seotud üldiste põhimõtete ja punktidega, mida kohaldatakse kõikide lõikes 1 osutatud direktiivide suhtes.***

Üldosa täiendamiseks käsitletakse eripeatükkides iga direktiivi erinevate aspektide rakendamist, sh olemasolu korral konkreetseid näitajaid.

3. Komisjon ***esitab*** liikmesriikidele aruande struktuuri ja ***eespool mainitud küsimustiku vähemalt*** kuus kuud enne aruandega hõlmatava ajavahemiku lõppu. Aruanne esitatakse komisjonile ***kaheteistkümne kuu*** jooksul pärast viieaastase ajavahemiku lõppu, mida see hõlmab.
4. Nimetatud aruannete alusel hindab komisjon ***asjassepuutuvate direktiivide rakendamise asjakohasust***, võttes arvesse näiteks teadusuuringuid ja mitmesugustes valdkondades tehtud uusi teaduslikke avastusi. Komisjon teatab Euroopa Parlamendile, nõukogule, *Euroopa Majandus- ja Sotsiaalkomiteele* ning tööohutuse ja töötervishoiu nõuandekomiteele ***36 kuu jooksul pärast 5-aastase ajavahemiku möödumist hindamise tulemustest*** ja vajaduse korral mis tahes algatustest, mille eesmärgiks on reguleeriva raamistiku parandamine.
5. Esimene aruanne hõlmab ajavahemikku 2007–2012 (kaasa arvatud)."

Artikkel 2

Direktiivide 83/477/EMÜ, 91/383/EMÜ, 92/29/EMÜ ja 94/33/EÜ muutmine

1. Direktiivi 83/477/EMÜ lisatakse artikkel 17a:

"Artikkel 17a
Rakendamisaruanne

Iga viie aasta järel esitavad liikmesriigid komisjonile käesoleva direktiivi praktilise rakendamise aruande, mis moodustab eraldi peatüki direktiivi 89/391/EMÜ artikli 17a lõigetes 1, 2 ja 3 ettenähtud ühtses aruandes, mille alusel komisjon peab teostama hindamise kooskõlas sama artikli 17a lõikega 4."

2. Direktiivi 91/383/EMÜ lisatakse artikkel 10a:

"Artikkel 10a
Rakendamisaruanne

Iga viie aasta järel esitavad liikmesriigid komisjonile käesoleva direktiivi praktilise rakendamise aruandeeraldi peatükina direktiivi 89/391/EMÜ artikli 17a lõigetes 1, 2 ja 3 ettenähtud ühtses aruandes, mille alusel komisjon peab teostama hindamise kooskõlas sama artikli 17a lõikega 4."

3. Direktiivi 92/29/EMÜ lisatakse artikkel 9a:

"Artikkel 9a
Rakendamisaruanne

Iga viie aasta järel esitavad liikmesriigid komisjonile käesoleva direktiivi praktilise rakendamise aruandeeraldi peatükina direktiivi 89/391/EMÜ artikli 17a lõigetes 1, 2 ja 3 ettenähtud ühtses aruandes, mille alusel komisjon peab teostama hindamise kooskõlas sama artikli 17a lõikega 4."

4. Direktiivi 94/33/EÜ lisatakse artikkel 17a:

"Artikkel 17a
Rakendamisaruanne

Iga viie aasta järel esitavad liikmesriigid komisjonile käesoleva direktiivi praktilise rakendamise aruande eraldi peatükina direktiivi 89/391/EMÜ artikli 17a lõigetes 1, 2 ja 3 ettenähtud ühtses aruandes, mille alusel komisjon peab teostama hindamise kooskõlas sama artikli 17a lõikega 4."

Artikkel 3
Kehtetuks tunnistamine

Alates ...* tunnistatakse kehtetuks järgmised sätted:

- 1) direktiivi 89/391/EMÜ artikli 18 lõiked 3 ja 4;
- 2) direktiivi 89/654/EMÜ artikli 10 lõiked 3 ja 4;
- 3) direktiivi 89/655/EMÜ artikli 10 lõiked 3 ja 4;
- 4) direktiivi 89/656/EMÜ artikli 10 lõiked 3 ja 4;
- 5) direktiivi 90/269/EMÜ artikli 9 lõiked 3 ja 4;
- 6) direktiivi 90/270/EMÜ artikli 11 lõiked 3 ja 4;
- 7) direktiivi 91/383/EMÜ artikli 10 lõiked 3 ja 4;
- 8) direktiivi 92/29/EMÜ artikli 9 lõiked 3 ja 4;
- 9) direktiivi 92/57/EMÜ artikli 14 lõiked 4 ja 5;
- 10) direktiivi 92/58/EMÜ artikli 11 lõiked 4 ja 5;

* **Käesoleva direktiivi jõustumiskuupäev.**

- 11) direktiivi 92/85/EMÜ artikli 14 lõiked 4, 5 ja 6;
- 12) direktiivi 92/91/EMÜ artikli 12 lõige 4;
- 13) direktiivi 92/104/EMÜ artikli 13 lõige 4;
- 14) direktiivi 93/103/EÜ artikli 13 lõiked 3 ja 4;
- 15) direktiivi 94/33/EÜ artikli 17 lõiked 4 ja 5;
- 16) direktiivi 98/24/EÜ artikkel 15;
- 17) direktiivi 1999/92/EÜ artikli 13 lõige 3;
- 18) direktiivi 2002/44/EÜ artikkel 13;
- 19) direktiivi 2003/10/EÜ artikkel 16;
- 20) direktiivi 2004/40/EÜ artikkel 12;
- 21) direktiivi 2006/25/EÜ artikkel 12.

Artikkel 4
Rakendamine

Liikmesriigid võtavad käesoleva direktiivi järgimiseks vajalikud meetmed hiljemalt **31. detsembriks 2012.**

Artikkel 5
Jõustumine

Käesolev direktiiv jõustub *järgmisel* päeval pärast selle avaldamist Euroopa Liidu Teatajas.

Artikkel 6
Adressaadid

Käesolev direktiiv on adresseeritud liikmesriikidele.

...,

Euroopa Parlamendi nimel

president

Nõukogu nimel

eesistuja